

エコールみよた  
Clip Board

エコール  
みよた  
32-9100

参加者募集

親子ふれ愛事業  
「親子で学ぶ料理教室」

バランスの取れた食事づくりを通じて、食の大切さを親子で学ぶプログラムです。  
高学年のお子さんは子どものみの参加も可能です。

【第4回のメニュー】

- 雑穀ご飯 ●肉じゃが ほか

講 師	町管理栄養士 食生活改善推進員
日 時	12月19日(土) 午前9時30分～午後1時
会 場	エコールみよた 2階調理室
材 料 費	300円程度
定 員	親子8組
申込方法	電話またはエコールみよたへ申し込みください。
申込締切	12月12日(土)



浅間縄文  
ミュージアム  
32-8922

世界一周 旅人写真展

旅人朝倉謙太郎さん(西軽井沢)が訪ねた、世界各地の風景や世界遺産、人物などを、40点の写真で旅する展示です。

期間：12月1日(火)～12月20日(日)  
※7日(月)、14日(月)は休み  
場所：浅間縄文ミュージアム 企画展示室  
入場無料です。ぜひお出かけください。



写真：空中都市 マチュピチュ遺跡(ペルー・世界遺産)

年末年始休館のお知らせ

浅間縄文ミュージアムは12月28日(月)から1月4日(月)まで休館です

フレンドリー  
図書館  
32-0800

年末年始休館のお知らせ

図書館は12月28日(月)から1月5日(火)まで休館です。

休館にともない、12月16日～27日の間は、ひとり10冊まで3週間貸し出しいたしますのでご利用ください。

12月のおはなし会の予定

ちいさいおともだちのおはなし会(幼児向け)  
12月3日(木)・17日(木) 午前10時30分～11時

おはなし会  
12月12日(土) 午前10時30分～11時

クリスマスおはなし会  
12月20日(日) 午前2時～  
場所 エコールみよた大会議室

図書館サタ  
が来るよ!

# そば打ち、しめ縄作り教室

公民館では郷土の伝統を受け継ごうと「そば打ち教室」「しめ縄作り教室」を開催いたします。

親子での参加大歓迎！家族揃ってエコールへ行こう！

## そば打ち教室

新そばの季節です  
せっかく信州に住んでるんだから、そばぐらい打てなきゃね。  
あなたもそば打ち名人になりませんか。今日はその第一歩です。  
先生秘伝のつゆで打ちたてそばをいただきます。

日時 12月12日(土) 午前9時30分～午後1時  
会場 エコールみよた 大会議室  
持ち物 材料費500円・エプロン・三角巾  
定員 20名

## しめ縄作り教室

手作りのしめ縄で家に福を呼び込もう！  
お正月には欠かせないしめ縄(牛蒡注連)を作成します。

日時 12月12日(土) 午前10時～12時  
会場 エコールみよた あつもりホール  
講師 武井勝利さん、市川袈裟経さん  
持ち物 材料費250円・剪定ばさみ・持ち帰りの袋  
汚れて良い服装で  
定員 30名

どちらの教室とも12月1日(火)午前9時～午後5時まで電話にて受付いたします。定員になり次第締め切ります。

申し込み・問い合わせ先 御代田町公民館 (32) 2770

# ほんとに、いい出会い。

はじめて  
絵本の世界



『2ひきのいけないアリ』  
C.V.オールズバーグ/作  
村上春樹/訳  
あすなる書房

『2ひきのいけないアリ』  
一匹のアリが、クリスタルをひとつ、巣に持ち帰りました。お気に召した女王さまのため、アリたちはもっとたくさんクリスタルを求め、長く危険な旅に出ました。そんなアリたちのなかに、二匹のいけないアリが！クリスタルのある所に居残って、おなかいっぱいクリスタルを食べようというのです。  
アリの視点から人間世界を描いた、楽しいおはなしです。

アメリカの絵本作家、クリス・ヴァン・オールズバーグは、独特の世界を描き出します。そして、その絵本作品の多くは、村上春樹が翻訳をしています。  
存分にその不思議な世界を楽しんでください。



『魔術師アブドゥル・ガサツイの庭園』  
C.V.オールズバーグ/絵と文  
村上春樹/訳  
あすなる書房

どちらの本も、小学校低学年から大人までじっくり楽しめます。ほかのオールズバーグ作品もぜひ読んでみてください。

『魔術師アブドゥル・ガサツイの庭園』  
アラン・ミッツはミス・ヘスターの飼い犬フリッツとお留守番をしていました。昼寝から目覚めて散歩に出かけると、「ぜったいに、なにがあっても、犬を庭園の中に入れてはいけません」と書かれた札を見つめます。ところが、フリッツが庭園の中に入ってしまう、あわてて追いかけたのですが…。  
その庭園は引退した魔術師、アブドゥル・ガサツイのもの。フリッツを返してくれるようにガサツイさんに頼みましたが、魔法でアヒルに変えてしまったというのです！